

GEMEINDEAKTUELL

Amtliches Publikationsorgan der Politischen Gemeinde Jonschwil

13

28. Juni 2013



Infos aus Gemeinderat/Schulrat/Kommissionen

Infos aus Gemeinderat/Schulrat/ Kommissionen

•
Gemeindeverwaltung

•
Schulverwaltung

•
Kirchgemeinden

•
Infos aus kantonalen
Ämtern/Region

•
Aus den
Vereinen/Parteien

•
Diverse Meldungen

Impressum

Amtl. Publikationsorgan

Herausgeber und Redaktion:
Politische Gemeinde Jonschwil

Druck und Inserateverwaltung:
Thur-Verlag M.Egli, Jonschwil

Auflage: 1'710 Exemplare

Erscheint alle 14 Tage

Besichtigung wertvoller Naturschutzgebiete

Gemeinderat und Mitarbeitende von Verwaltung und Bauamt besichtigten im Juni 2013 zwei Naturschutzgebiete in der Politischen Gemeinde Jonschwil. Der Naturschutzbeauftragte erläuterte die Besonderheiten dieser wertvollen Schutzgebiete.

Seit August 2011 ist die geänderte Schutzverordnung der Gemeinde Jonschwil in Kraft. Der Gemeinderat und mehrere Mitarbeitende nahmen dies zum Anlass, um eine Naturgebiets-Exkursion zu machen. Bei regnerischem Wetter erklärte der Naturschutzbeauftragte Rolf Bösch den Behördemitgliedern Hintergründe und Spezialitäten von zwei Gebieten.

Egelsee: zu neuem Leben erweckt

Bis vor wenigen Jahren war der westlich des Bärensberges gelegene Weiher "Egelsee" praktisch ausgetrocknet. Mit einer Ausbaggerung konnte das Naturschutzgebiet wieder zu neuem Leben erweckt werden. Bei der Besichtigung konnte erfreut festgestellt werden, dass diverse Kröten- und Froscharten – so z.B. der sehr seltene Kammolch – überlebt oder sich wieder angesiedelt haben.

Kiesgruben als Ersatz-Auengebiete

Die Kiesgrube Hori wird seit mehreren Jahrzehnten betrieben. Oberhalb des ehemaligen Kieswerks hat sich ein Trockenstandort gebildet, der eine seltene Pflanzenwelt hervorgebracht hat. Im Gebiet des Kiesabbaus ergeben sich immer wieder Mulden, in denen Wasser zeitweise liegenbleibt und die ideale Bedingungen für einige Amphibien- und Krötenarten hergeben. Insbesondere die Kreuzkröten und Gelbbauchunken bevorzugen diese Wasserstellen, da sie diese Bedingungen in den früheren Auengebieten der Flüsse und Bäche kaum mehr vorfinden. Die Kreuzkröte, die im

ganzen Kanton St.Gallen sonst nur noch an einem weiteren Standort in Kirchberg existiert, wurde erst vor kurzer Zeit im Gebiet Hori entdeckt. Zusammen mit dem nahenden Ende des Kiesabbaus und der Wiederauffüllung wurde nun ein Konzept ausgearbeitet, mit dem das Überleben dieser seltenen und weiterer Arten angestrebt wird. Dazu ist ein behutsames Vorgehen nötig, das in Absprache mit dem Kieswerkbetreiber, dem Naturschutzbeauftragten sowie den Kantons- und Gemeindeverantwortlichen erfolgen muss.

Lehre bei der Gemeindeverwaltung

Kontakt mit Menschen und Büroarbeit bereiten Dir Freude? Du hast Interesse am Staatswesen und einer anspruchsvollen Grundausbildung in einem Dienstleistungsbetrieb?

Die Gemeindeverwaltungen Oberuzwil und Jonschwil bieten Sekundarschülerinnen/-schülern ab August 2014 abwechslungsreiche Lehrstellen als

Kauffrau/Kaufmann (E- und M-Profil)

an. Die Lernenden wechseln innerhalb der Verwaltung periodisch die Abteilungen und erhalten so Einblick in die interessanten Aufgabenbereiche.

Wir freuen uns auf Bewerbungen mit Lebenslauf, Foto, Kopien der Sekundarschulzeugnisse und Stellwerk-Check an:

Gemeinde Jonschwil, Bruno Hollenstein,
Poststrasse 10, 9243 Jonschwil

Tel. 071 929 58 00, E-Mail: bruno.hollenstein@jonschwil.ch, bis **31. Juli 2013**

Gemeinde Oberuzwil, Rahel Salis, Flawilerstrasse 3, 9242 Oberuzwil

Tel. 071 955 77 39, E-Mail: rahel.salis@oberuzwil.ch, bis **31. Juli 2013**

Dienstbekleidung für die Feuerwehr

Im Budget 2013 der Feuerwehr befindet sich eine Dienstbekleidung für die Feuerwehr, welche bei offiziellen Anlässen getragen werden kann. Nach Einholung von zwei Offerten durch die Feuerschutzkommission hat der Gemeinderat den Lieferauftrag an Bossart Sport, Wil, vergeben. Die Lieferung umfasst Bundhosen, Sweatshirts, Poloshirts und Softshell-Jacken.

Schulrat

Verabschiedung und Dank

Anlässlich der Schulschlussessen vom kommenden Mittwoch, 3. Juli 2013, werden wir unsere Schulleiter und einige Lehrpersonen auf Ende Schuljahr verabschieden.

Peter Mayer, Schulleiter PS Jonschwil, verlässt uns nach 25 Jahren Lehr- und Schulleitertätigkeit in Richtung Wil. Schulrat, Mitarbeiter und Lehrpersonen hatten in ihm einen jederzeit verlässlichen und kompetenten Ansprechpartner. Mit ausserordentlichem Einsatz hat sich Peter Mayer für unsere Schule eingesetzt. Wir sind beeindruckt über die erbrachte Leistung.

Peter Leuzinger, Schulleiter PS Schwarzenbach, hat nach zwei Jahren Schulleiter-Tätigkeit eine neue Herausforderung als Schulleiter in Aadorf angenommen. Seine einfühlsame und offene Art wurde von den Lehrpersonen und vom Schulrat sehr geschätzt. Er verstand es bestens, sein Team zu motivieren und fachlich kompetent zu unterstützen.

Samuel Bernet, Schulleiter OZ Degenau, stellt sich nach sieben Jahren als Sekundarlehrer, davon fünf Jahre in Funktion als Schulleiter, einer neuen Schulleiter-Aufgabe an einer Privatschule in Romanshorn. Mit ihm verlieren wir einen gradlinigen, dossierfesten, mit Elan und Herzblut engagierten Schulleiter.

Zwei langjährige Lehrpersonen der PS Jonschwil Vera Hasler (11 Jahre) und Christine Mayer (20 Jahre) orientieren sich beruflich neu. Primarlehrerin Irene van der Rijt-Raschle verlässt uns nach 23 Jahren und unterrichtet neu gemeinsam mit ihrer Schwester eine Klasse. Auch Handarbeitslehrerin Marlene Thomann geht nach über 20 Jahren erfolgreicher Lehrtätigkeit neue Wege.

Die befristeten Lehraufträge von Melanie Gmünder (PS Schwarzenbach), Claudia Huber und Ramona Fust (OZ Degenau) laufen ab.

Die Lehrerinnen Manuela Wagner-Stünzi (Schulische Heilpädagogin PS Jonschwil), Stephanie Künzle-Huber (Kindergärtnerin Jonschwil) und Susanne Bernet-Stolz (Primarlehrerin PS Schwarzenbach) haben Nachwuchs bekommen. Stephanie Künzle wird nach dem Mutterschaftsurlaub mit einem reduzierten Pensum bei uns bleiben. Susanne Bernet gibt ihre Tätigkeit nach insgesamt elf Jahren in unserer Gemeinde auf und Manuela Wagner legt eine Unterrichtspause ein. Auch Katja Hess (Lehrperson für Teamteaching PS Jonschwil) erwartet demnächst Nachwuchs und ihr befristeter Lehrauftrag endet.

Wir danken den Lehrpersonen und Schulleitern bestens für ihr grosses Engagement, ihr hohes Pflichtbewusstsein und prägendes Wirken zu Gunsten unserer Schulen. Auch im Namen der Teams wünschen wir bei den künftigen Aufgaben viel Freude, Zufriedenheit und Erfolg!

1.-August-Feier 2013

Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Sie sind herzlich eingeladen zur 1.-August-Feier in Jonschwil.

Donnerstag, 1. August 2013

Programm

ab 10.00 Uhr

– Brunch auf dem Schulhausplatz der Primarschule Jonschwil (Schlechtwettervariante ist eingeplant)

Um die Organisation zu erleichtern, bitten wir Sie um Ihre Anmeldung bis spätestens Freitag, 26. Juli 2013, an pascal.knaus@jonschwil.ch, Tel. 071 929 59 23, oder mit obenstehendem Talon.

Preise: bis 10 Jahre: gratis, 11 bis 16 Jahre: Fr. 1.00 pro Altersjahr, ab 17 Jahren: Fr. 18.00

– Begrüssung durch Gemeindepräsident Stefan Frei

– Festansprache durch die Wiler Stadtpräsidentin Susanne Hartmann

– Nationalhymne

– Unterhaltung mit dem Trio "Gruess vom Alperösli"

Festorganisation

Die 1.-August-Feier wird von der Chäfer-Chuchi Jonschwil, dem Feuerwehrverein Jonschwil-Schwarzenbach und der Politischen Gemeinde Jonschwil organisiert. Parkplätze sind in beschränkter Zahl vorhanden.

Anmeldung 1.-August-Brunch

Name: _____

Vorname: _____

Strasse: _____

PLZ/Ort: _____

E-Mail-Adresse: _____

Anzahl Personen: _____

Jahrgänge der Kinder bis und mit 16

Jahre: _____

Bis Freitag, 26. Juli 2013, senden an: Gemeinderatskanzlei Jonschwil, Poststrasse 12, 9243 Jonschwil

Es freut uns, wenn möglichst viele Einwohnerinnen und Einwohner an der 1.-August-Feier teilnehmen.

Chäfer-Chuchi Jonschwil, Feuerwehrverein Jonschwil-Schwarzenbach und Politische Gemeinde Jonschwil

Defibrillatoren in Jonschwil und Schwarzenbach

Rasche Hilfe bei Herznotfällen – neue Hilfeleistung der Feuerwehr

Seit mehreren Jahren stehen in Jonschwil beim Dorfladen VOLG und in Schwarzenbach beim Seniorenwohnsitz Dörfli 6 zwei AED Laiendefibrillatoren für Herznotfälle einsatzbereit zur Verfügung. Sie sind durch Wegweiser gekennzeichnet.

Der Herztod ist weltweit die häufigste Todesursache. Da die meisten Herznotfälle ausserhalb des Spitals auftreten, wird der Ersthelfer oft zum Lebensretter. Nicht nur der Faktor Zeit entscheidet über Leben und Tod, sondern die Verfügbarkeit eines automatisierten externen Defibrillators (AED).

Feuerwehr: Schnell vor Ort

Die Feuerwehr ist in aller Regel dasjenige Einsatzelement im Rahmen des gesamten Bevölkerungsschutzes, das am schnellsten vor Ort ist. Vor allem deshalb wurde neu auch die Feuerwehr Jonschwil-Schwarzenbach mit einem AED Defibrillator ausgerüstet und darauf geschult. Sobald eine Meldung bei der

kantonale Notrufzentrale eingeht, werden gleichzeitig der Rettungsdienst und die Feuerwehr benachrichtigt und aufgeboden. Die AED-Gruppe der Feuerwehr wird als First Responder den Ersthelfer ablösen und die Zeit bis zum Eintreffen des Rettungsdienstes überbrücken und danach weitere Hilfestellungen bieten.

Die wichtigsten Sofortmassnahmen

- Übersicht gewinnen und sofort alarmieren (Telefon 144). Vorgehen nach Ampelschema.
- Beginn des ABC

A Atemwege frei machen

B Atmung: Atmung kontrollieren, bei vorhandener Atmung und Bewusstlosigkeit Seitenlagerung.

C Circulation (Herzmassage): Wenn der Patient nicht mehr atmet und keine Lebenszeichen mehr hat. Dabei wird der Brustkasten 100-mal in der Minute ca. vier bis fünf cm tief eingedrückt. Wenn zwei Ersthelfer vor Ort sind, können auch 30 Kompressionen mit zwei Atemspenden durchgeführt werden

(Methode 30/2). Diese Verfahren sind weiterzuführen, bis Lebenszeichen ersichtlich sind oder der Rettungsdienst, die Feuerwehr bzw. der Arzt die Hilfe übernimmt.

D Defibrillation: Elektrischer Impuls durch Defibrillator. Der Defibrillator führt akustisch durch die richtige Anwendung. Wichtig! Nach erfolgtem Schock, Herzmassage weiterführen und den Anweisungen des Defibrillators folgen.

GEMEINDEVERWALTUNG

AHV-Zweigstelle

Flexibles Rentenalter

Anspruch auf eine Altersrente haben Personen, die das ordentliche Rentenalter erreicht haben. Für Männer liegt dieses bei 65 Jahren und für Frauen bei 64 Jahren. Im Rahmen des flexiblen Rentenalters können Frauen und Männer den Bezug der Altersrente

- um ein oder zwei ganze Jahre vorziehen (Vorbezug für einzelne Monate nicht möglich) oder

- um ein bis höchstens fünf Jahre aufzuschieben

Wer seine Altersrente vorbezieht, erhält für die Dauer des gesamten Rentenbezugs eine gekürzte Rente. Wer umgekehrt die Rente aufschiebt, erhält für die Dauer des gesamten Rentenbezugs eine erhöhte Rente.

Bei verheirateten Personen hat jeder Ehegatte unabhängig vom anderen die Möglichkeit, die Rente vorzubeziehen oder aufzuschieben. Es ist somit möglich, dass beispielsweise die Ehefrau ihre Rente vorbezieht und ihr Ehemann die Rente aufschiebt.

Die Rentenkürzung beträgt 6,8 Prozent pro Vorbezugsjahr.

Wer seine Altersrente beziehen möchte, muss den Anspruch anmelden. Es ist empfehlenswert, die Anmeldung vier bis fünf Monate vor dem Erreichen des Rentenalters einzureichen.

Die Anmeldeformulare können im Online-Schalter auf www.svasg.ch heruntergeladen oder bei der AHV-Zweigstelle, Tel. 071 929 59 22, bezogen werden.

Steueramt

Statistik Steuerfüsse / Steuerkraft

Das Kantonale Steueramt erstellt jährlich eine Statistik der Steuerfüsse und der Steuerkraft sämtlicher Gemeinden.

	Steuerfuss 2013						Steuerfuss 2012					
	kath.	Rang	evang.	Rang	ohne	Rang	kath.	Rang	evang.	Rang	ohne	Rang
Jonschwil	287	61	285	49	260	49	274	53	272	44	247	44
Kantons-durchschnitt	272.87		273.93		248.38		264.68		265.44		240.28	

	Steuerkraft 2012							
	Natürliche Personen		Juristische Personen		Quellensteuer ohne Vorsorgeleistungen		alle Steuerarten	
	einfache Steuer pro Einwohner	Rang	einfache Steuer pro Einwohner	Rang	einfache Steuer pro Einwohner	Rang	einfache Steuer pro Einwohner	Rang
Jonschwil	1'710.45	35	170.32	29	52.12	51	1'932.90	34
Kantons-durchschnitt	1'851.67		221.63		108.96		2'182.26	

	Steuerkraft 2011							
	Natürliche Personen		Juristische Personen		Quellensteuer ohne Vorsorgeleistungen		alle Steuerarten	
	einfache Steuer pro Einwohner	Rang	einfache Steuer pro Einwohner	Rang	einfache Steuer pro Einwohner	Rang	einfache Steuer pro Einwohner	Rang
Jonschwil	1'685.79	36	142.15	31	43.76	56	1'871.70	35
Kantons-durchschnitt	1'832.44		208.19		105.84		2'146.47	

2011 und 2012: 85 Gemeinden

2013: 77 Gemeinden

Bausekretariat

Aktuell läuft folgendes (ordentliches)

Bewilligungsverfahren:

- Scheiwiler Johannes, Jonschwil: Neubau Schnitzelheizung auf Grundstück Nr. 616, Weid 439, 9243 Jonschwil

Bauverwaltung

Baustelle Schulstrasse, Jonschwil

Am **Montag, 1. Juli 2013**, werden voraussichtlich Strassenarbeiten an der Schulstrasse in Jonschwil ab Höhe des alten Feuerwehrdepots vorgenommen. Die Durchfahrt wird dadurch erschwert sein. Wir danken für das Verständnis.

Ausserordentliche Winterdienst-Abrechnung

Seit einigen Tagen ist es hochsommerlich warm. Noch vor wenigen Wochen wurden die letzten Winterdienst-Einsätze gefahren. Der Winter hat mit ersten Schneefällen Ende Oktober 2012 sehr früh begonnen. Bei der Budgetierung im Januar 2013 wurde das Winterdienst-Budget, das normalerweise Fr. 45'000 beträgt, vorsorglich auf Fr. 75'000 angehoben. Es hat sich dann gezeigt, dass dies angesichts des ausserordentlich langen Winters mit den vielen Schneefallperioden auch wirklich nötig war.

Nun liegt die Winterdienst-Abrechnung vor. Nebst den zwei gemeindeeigenen Fahrzeugen, die mit Salzstreuern ausgerüstet sind und von beiden Mitarbeitern des Bauamtes gefahren werden, sind sechs Winterdienst-Fahrer bzw. -Firmen für die Gemeinde mit Stundenentschädigungen im Einsatz. Insgesamt wurden diesen im letzten Winter Fr. 69'948.45 an Entschädigungen ausbezahlt. Im Vergleich dazu war der Winter 2011/12 mit Fr. 37'420.80 geradezu ein kleines "Flümli".

Das Salz für den Winterdienst in der Gemeinde Jonschwil wird in einem Silo mit einem Fassungsvermögen von rund 25 Tonnen gelagert. In einem normalen Winter wird dieses Volumen etwa 1,5 mal umgesetzt. Im Winter 2012/13 wurde das Silo etwa drei Mal gefüllt bzw. umgesetzt. Für den Salzeinkauf mussten insgesamt Fr. 10'793.80 aufgewendet werden.

SCHULVERWALTUNG

Die Schulverwaltung bleibt vom **Mittwoch, 17. Juli 2013, bis Freitag, 2. August 2013**, geschlossen.

Primarschulen Jonschwil und Schwarzenbach

Schulschluss vor Sommerferien

Am **Freitag, 5. Juli 2013**, endet der Schulunterricht um 15.10 Uhr oder nach Stundenplan (was früher eintritt). Wir wünschen Ihnen eine erholsame Sommerferienzeit.

Schulbeginn nach den Sommerferien

PS Jonschwil

Nach den Sommerferien beginnt der Schulunterricht am **Montag, 12. August 2013**, wie folgt:

08.00 Uhr: 2. - 6. Klassen

08.55 Uhr: 2. Kindergarten und 1. Klassen

10.10 Uhr: 1. Kindergarten

10.50 Uhr: Schulanfangsfeier für die 1. - 6. Primarklassen

PS Schwarzenbach

Der Schulunterricht beginnt am **12. August 2013** nach Stundenplan. Die Kinder vom 1. Kindergarten kommen auf 8.50 Uhr. Die Schulanfangsfeier ist auf **Freitag, 16. August 2013**, geplant.

Peter Mayer / Peter Leuzinger, Schulleiter Primarschulen

OZ Degenau

Schlussfeier

Das Schuljahr neigt sich dem Ende zu und die 3. Oberstufe ist bereits daran, die Schlussfeier vorzubereiten. Diese findet für die geladenen Gäste am **Dienstag, 2. Juli 2013**, um 19.00 Uhr in der Aula unter der Leitung von B. Megert und A. Wachter statt. Der Titel „Keine Arbeit im Märchenwald“ macht neugierig und verspricht viel Spannung, da die Märchen der Gebrüder Grimm für einmal anders gespielt werden. Das OZ Degenau wünscht den Schulabgängerinnen und -abgängern jetzt schon nur das Beste für die Zukunft.

Olympiade

An den letzten beiden Schultagen vor den Sommerferien findet traditionsgemäss die Schulolympiade statt. Hier finden Sie die Richtzeiten:

Donnerstag, 4. Juli 2013

08.45 Uhr: Eröffnungsfeier im Innenhof

09.45 Uhr: Teamwettkämpfe

10.30 Uhr: Postenwettkämpfe

12.20 Uhr: Mittagspause

13.00 Uhr: Postenwettkämpfe

14.30 Uhr: Stafette

Das Volleyballturnier am Donnerstagabend findet nicht statt.

Freitag, 5. Juli 2013

08.00 Uhr: Fairplay Spielturniere

13.15 Uhr: Lehrer-Schüler-Match

14.00 Uhr: Fotoshow und Rangverkündigung (Aula)

danach Schulschluss

Wir laden Eltern, Bekannte, Ehemalige, Freunde der Schule und Interessierte ein, diesen beiden Tagen als „Zaungäste“ beizuwohnen. Ein herzliches Dankeschön geht an die Elternmitwirkung, welche die Verpflegung am Donnerstag organisiert.

Schulbeginn nach den Sommerferien

Nach den Sommerferien beginnt der Schulunterricht am **Montag, 12. August 2013**, wie folgt:

08.00 Uhr: 1. Oberstufe

08.15 Uhr: 2. + 3. Oberstufe

Bitte beachten Sie auch unsere Website www.schulen-js.ch.

Samuel Bernet, Schulleiter

Kirchgemeinden



Evangelisch-reformierte Kirche Oberuzwil - Jonschwil

Samstag, 29. Juni 2013

14.00 Sommercafé, Vorplatz Kirchgemeindehaus

Sonntag, 30. Juni 2013

09.30 Gemeindegottesdienst, evangelische Kirche Oberuzwil
Pfarrer René Schärer, Kirchenkaffee
Kollekte: Frauenhaus St.Gallen

Samstag, 6. Juli 2013

14.00 Sommercafé, Vorplatz Kirchgemeindehaus

Sonntag, 7. Juli 2013

10.30 Gemeindegottesdienst, katholische Kirche Bichwil
Pfarrer René Schärer
Kollekte: Verein Markthalle Uzwil



Kath. Pfarrei Jonschwil

Samstag, 29. Juni 2013

19.30 Sonntag-Vorabendmesse in der Kapelle Schwarzenbach

Sonntag, 30. Juni 2013

10.00 Feldgottesdienst beim Bärensberg
Mitgestaltet Musikantengruppe Schwarzenbach-Jonschwil
Bei Durchführung Feldgottesdienst ertönt um 8.00 Uhr ein Glockenzeichen von der Pfarrkirche Jonschwil und Kapelle Schwarzenbach

bei schlechtem Wetter:

09.30 Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Freitag, 5. Juli 2013 / Herz-Jesu-Freitag

19.00 Gottesdienst in der Pfarrkirche anschliessend eucharistische Anbetung bis ca. 20.30 Uhr

Informationen Kirchgemeinde

Feldgottesdienst beim Bärensberg

Sonntag, 30. Juni 2013, 10.00 Uhr, Bärensberg

Mitwirkung: Musikantengruppe Schwarzenbach-Jonschwil

Herzlich laden wir am Sonntag, 30. Juni 2013, zum Gottesdienst im Wald ein. Wir treffen uns auf der südlichen Seite beim Bärensberg. Um 10.00 Uhr ist Gottesdienst, Sitzgelegenheiten sind vorhanden. Danach sind Sie eingeladen, noch etwas zu verweilen. Der Pfarreirat betreibt eine Feuerstelle, welche zum Brätern einlädt. Getränke werden zu Selbstkostenpreisen verkauft.

Der Parkplatz bei der Fa. Elkuch darf benutzt werden, die Entfernung von dort sind einige Gehminuten, der Weg ist gekennzeichnet.

Schlechtwetter: Der Gottesdienst findet nur bei warmer Witterung im Wald statt. Um 8.00 Uhr ertönt ein Glockenzeichen von der Pfarrkirche Jonschwil und der Kapelle Schwarzenbach, wenn der Gottesdienst im Freien stattfindet. Bei nasser Witterung ist Gottesdienst um 9.30 Uhr in der Pfarrkirche Jonschwil, ebenfalls begleitet von der Musikantengruppe.

Pfarreirat Jonschwil-Schwarzenbach

Weitere Gottesdienste / Pfarreianlässe unter www.st-martinspfarrei.ch, Pfarreiforum

INFOS AUS KANTONALEN ÄMTERN/REGION

Die RegioWil-App ist aufgeschaltet

*Informationen für die mobilen
Nutzer*

Die neue App der Regio Wil bündelt viele nützliche Informationen für unterwegs. Attraktive Ausflugs- und Freizeittipps, Informationen zu Sehenswürdigkeiten, Wanderrouten, spannende Themenpfade, Busfahrplan, Elektrotankstellen-Netz und regionale News. Die „RegioWil“-App gibt Zugang zu einer umfassenden Sicht auf unsere Region.

Mobile liegt im Trend – das beweist insbesondere schon die grosse Anzahl Handys in der Schweiz, welche die Einwohnerzahl deutlich übersteigt. Das Kommunikationsverhalten der Bevölkerung wandelt sich immer stärker von stationären zu mobilen Geräten. Diesem Trend trägt die Regio Wil mit ihrem neuen App Rechnung.

Kompassfunktion integriert

Die neue und kostenlose „RegioWil“-App richtet sich an Besucher/-innen und Bevölkerung der Region. In der App finden sich verschiedenste Inhalte für unterwegs wie Tourenvorschläge, Sehenswürdigkeiten, Ausflugs- und Freizeittipps, Kunst- und Kulturangebote/-objekte, Bibliotheken, Restaurants/Hotels, Mobilitätsinformationen, Newsmeldungen u.a.m. Man erfährt nicht nur, welche kulturellen Angebote und Sehenswürdigkeiten es in der Region gibt oder wo das nächste Hotel zu finden ist, man kann sich vom aktuellen Standort aus mittels Kompassfunktion auch direkt dorthin führen lassen. Die App beinhaltet zudem einen QR-Code Reader und Push-Kanäle.

Freizeitkarte „Entdecken und Erleben“ integriert

Einzigartig im Vergleich zu anderen Lösungen ist, dass auch sämtliche Angebote der kürzlich als Booklet herausgegebenen Freizeitkarte „Entdecken und Erleben“ in die neue App aufgenommen wurden. Mit den auf der Karte dargestellten QR-Codes erhält man in der „RegioWil“-App weitere Details zu den Angeboten der Freizeitkarte.

Münchwilen im „regionalen Schaufenster“

Die Gemeinden im Gebiet der Regio Wil können die App ebenfalls als neuen Kommunikationskanal nutzen, um Einwoh-

nern sowie Besuchern einfache Informationen mobil weiterzugeben. Im „regionalen Schaufenster“ hat die Gemeinde Münchwilen als Pilotgemeinde neu ihre lokalen Aktivitäten und Newsmeldungen publiziert. Bestehende kommunale Informationen ab der Gemeindeforum sind mit der regionalen App neu auch unterwegs verfügbar.

Im Verbund profitieren

Die App RegioWil wurde in Zusammenarbeit mit der Firma Anthrazit, Winterthur, entwickelt und ist kostenlos für iPhones und Android-Geräte erhältlich. Sie kann unter m.regio-wil.ch ausserdem auch als mobile Website abgerufen werden. Die Betreiber der App werden die Inhalte laufend verdichten.

AUS DEN VEREINEN/PARTEIEN



Musikständchen

Zur Einstimmung auf die wärmere Jahreszeit und die lauen Sommerabende spielt die Bürgermusik Jonschwil in der ersten Woche im Juli zwei Ständchen:

Dienstag, 2. Juli 2013, 20.00 Uhr, Alterssiedlung Jonschwil

Freitag, 5. Juli 2013, 20.00 Uhr, Bettenau

Wir möchten dazu alle Musikliebhaberinnen und -liebhaber ganz herzlich einladen. Beide Anlässe sind mit Festwirtschaft und es werden Getränke und Speisen angeboten.

Die Bürgermusik freut sich auf Ihr Erscheinen und darauf, Sie mit unseren musikalischen Darbietungen zu unterhalten.

Sprechstunden des Amtsnotariates Wil-Toggenburg

Das Amtsnotariat Wil-Toggenburg bietet jeden 1. und 3. Dienstag von 9.30 bis 11.30 Uhr folgende Sprechstunden an:

Wann: **2./16. Juli 2013, 6./20. August 2013, 3./17. September 2013**

Ort: Gemeindehaus, Flawilerstr. 2, 9240 Uzwil

Das Amtsnotariat gibt in der Regel kostenlose Kurzinformationen (max. 0,5 Stunde) im Ehegüter- und Erbrecht ab. Besprechungstermine müssen zwingend unter Tel. 058 229 76 30 vereinbart werden.

Gewerbeferien 2013

Lebensmittelgeschäfte:

Käserei Gemperle	Bettenau	Keine Betriebsferien	
Spar (Cibus Schwarzenbach GmbH)	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Spitzli Guido Bäckerei-Konditorei	Jonschwil	7. Juli bis 28. Juli 2013	Donnerstag, 1. August 2013, offen von 08:00 bis 12:00

Dienstleistungen:

Acrevis Bank	Wil	Keine Betriebsferien	
Blueme Werkstatt	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	Während den Sommerferien montags geschlossen
Bossart Sport	Wil	Keine Betriebsferien	
Büroelektronik + Piccolino GmbH	Schwarzenbach	13. Juli bis 5. August 2013	Feuerwerkverkauf 30./31. Juli 2013 von 14:00 bis 18:00 1. August 2013 von 9:00 bis 16:00
Chäsbrättli	Schwarzenbach	19. August bis 1. September 2013	
Coiffure Conny	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Fachkosmetik Ziegler	Jonschwil	29. Juli bis 10. August 2013	
IB Treuhand L. Burtscher	Schwarzenbach	12. Juli bis 4. August 2013	
Kompetent Treuhand	Jonschwil	19. August bis 30. August 2013	
Lenz Treuhand AG	Jonschwil	Keine Betriebsferien	
Nähatelier am Kreisel	Jonschwil	8. Juli bis 29. Juli 2013	
Nuscheli.ch	Jonschwil	1. Juli bis 15. Juli 2013	
Raiffeisen Regio Uzwil	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Rest. Krone	Jonschwil	15. Juli bis 5. August 2013	
Rest. Schwarzenbacher Brücke	Schwarzenbach	1. August bis 4. August 2013	
Sandra Toscanelli Hair Design	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Visuell Akustik		Keine Betriebsferien	

Garagen:

Daniel Grob AG	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Garage Baumann	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	Wir sind immer für Sie da.
Küng Logistik-Center AG	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	

Baugewerbe / anverwandte Betriebe:

Anderegg AS-Schreinerei GmbH	Schwarzenbach	22. Juli bis 2. August 2013	
Bildhauerei & Restaurationen Rickenbacher	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Borema AG	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Brunner Spezialwerkstatt AG	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Bürge Kaminbau	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Fässler Walter GmbH	Jonschwil	Keine Betriebsferien	
Meyer Gruppe Meyer AG Schweizer AG	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Roger Kern Bodenbeläge GmbH	Jonschwil	Keine Betriebsferien	
Paul Eisenring AG	Jonschwil	Keine Betriebsferien	Reduzierter Betrieb vom 22. Juli bis 3. August 2013

Weitere Betriebe:

AVO Wiederkehr Recycling	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	
Dorfkorporation Schwarzenbach	Schwarzenbach	Keine Betriebsferien	Während den Schulferien reduzierte Büroöffnungszeiten
Thur-Verlag M.Egli	Jonschwil	3. August bis 18. August 2013	

Mit uns läufst rund...



Reparaturen und Service aller Marken

Textil-Waschanlage
3 Waschboxen
4 Staubsauger
Teppichreiniger

Öffentliche Tankstelle
24h Selbstbedienung.
Geld- und Karten.



SUBARU

apollo garage
9536 Schwarzenbach

Apollostrasse 5
Telefon 071 923 41 23
www.apollogarage.ch

SUBARU-Hauptvertretung
Reparaturen aller Marken
Autospenglerei
Autowaschcenter



Pneuhaus Gämperli
8370 Gloten-Sirnach

Tel. 071 966 42 34
Fax 071 966 21 60
www.gaemperli.ch
info@gaemperli.ch



Vielseitige Auswahl an Schweizerkäse, Raclette, Fondue, Rauch- und Trockenfleisch, Würste, Wein, Spirituosen, Geschenke und vieles mehr.

Wilerstrasse 33 | 9536 Schwarzenbach
T. 071 923 83 82 | N. 079 275 97 69

Öffnungszeiten
• Freitag | 8.00 – 11.30 | 14.00 – 19.00 Uhr
• Samstag | 8.00 – 15.00 Uhr | durchgehend

Auf Ihren Besuch freuen sich
U. + K. Zurjilgen

bügeln, flicken, waschen, stricken...

Ich hole die Arbeit auch gerne bei Ihnen ab.
Rufen Sie mich doch einfach an:

071 923 72 08

Adelheid Rüthemann
Sonnenrainstrasse 3, 9243 Jonschwil




GALLI IMMO-SERVICE AG

Ihr Partner für alle Immobilien-Dienstleistungen
*Verwaltung und Bewirtschaftung
Miete und Stockwerkeigentum,
Vermietungen und Verkauf,
Schätzungen und Beratung.*

Galli Immo-Service AG
Wiler Strasse 28 b, 9536 Schwarzenbach SG
Tel. 071 923 02 23, Fax 071 923 02 25
info@galli-immo.ch, www.galli-immo.ch



Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Dorfbeck Jonschwil
SPITZLI
Tel. 071 923 30 25, Fax 071 923 30 32
g-spitzli@swissonline.ch

zu verkaufen
Jonschwilerstrasse 32,
Schwarzenbach

3 ½-Zi.Maisonette-Wohnung (Dachgeschoss, Lift)

2 Balkone Süd-Westseite (einer verglast)
1 grosses Kellerabteil
1 Tiefgaragenparkplatz

Preis und Bezug nach
Absprache
Auskunft und Besichtigung
Telefon 071 951 75 50
079 412 93 49

Humor

Die Mäusekinder sind furchtbar aufgeregt. Ein grosser Kater steht vor ihrem Loch. Da eilt der Mäusevater herbei und quitscht: "Wauwau!" Die Katze springt mit hohen Sätzen davon. Erklärt der Mäusevater: Seht, Kinder, wie wichtig es ist, wenn man Fremdsprachen spricht."

Unentgeltliche Rechtsberatung des St.Gallischen Anwaltsverbandes

Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat findet im Baronenhaus Wil, Zimmer 10, 1. Stock, ab 16.00 Uhr bis längstens 18.30 Uhr die unentgeltliche Rechtsberatung statt. Untenstehend finden Sie die Daten für das Jahr 2013:

2./16. Juli 2013, 6./20. August 2013, 3./17. September 2013, 1./15. Oktober 2013, 5./19. November 2013, 3./17. Dezember 2013

Die Namen der beratenden Anwältinnen und Anwälte können unter www.anwaltsverbandsg.ch eingesehen werden. Eine entsprechende Anschrift ist jeweils auch an der Türe vorhanden.



FRAUEN-UND MÜTTERGEMEINSCHAFT

JONSWIL-SCHWARZENBACH

Bücher Hol- und Bringtag

Was: Gut erhaltene Bücher wie: Romane, Krimis, Fantasy, Biographien, Kinderbücher, Kochbücher, Bastelbücher usw. Es werden **keine Lexika, Schul- und Lehrbücher, technische Sachbücher** angenommen.

Wann: **Samstag, 29. Juni 2013**

Wo: Pfarreiheim Jonschwil

Zeit: 9.30 bis 11.00 Uhr

Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt. Machen Sie es sich in unserer Kaffeestube mit den neuen Büchern gemütlich. Haben Sie noch Fragen? Wenden Sie sich bitte an: Sabine Meier, Tel. 071 925 30 92. Wir freuen uns auf Sie.

Voranzeige

Kräutersträusse binden

Am **Dienstag, 13. August 2013, werden von 14.00 bis 16.00 Uhr im Mesmerhaus in Jonschwil** Kräutersträusse gebunden. Fleissige Hände zur Mithilfe sind ebenso willkommen, wie diejenigen, die mit Kräutern aus dem eigenen Garten zur duftenden Vielfalt beitragen können (Pfefferminze, Salbei, Thymian, Zitronenmelisse und viele mehr). Die Kräuter nehmen wir gerne von 13.45 bis 14.15 Uhr entgegen. Vielen Dank! Den Brauch der Kräutersegnung feiern wir in der Gemeinschaftsmesse vom **Mittwoch, 14. August 2013**, zu Ehren Maria Himmelfahrt. Kontaktperson: Sabine Meier, Tel. 071 925 30 92, www.fumg.ch

NÄCHSTE AUSGABE

GEMEINDEAKTUELL 14/2013

Freitag, 12. Juli 2013

Einsendeschluss für redaktionelle Beiträge:

Montag, 8. Juli 2013, 16.00 Uhr

Einsendungen an:

Gemeindeverwaltung Jonschwil
Tel. 071 929 59 29, Fax 071 929 59 20
gemeinde@jonschwil.ch

Einsendeschluss für Inserate:

Montag, 8. Juli 2013, 16.00 Uhr

Thur-Verlag M.Egli, 9243 Jonschwil
Kronenstrasse 7, Tel. 071 923 57 05
info@thur-verlag.ch

Die redaktionellen Beiträge haben Vorrang. Es besteht somit kein gesicherter Anspruch auf regelmässiges oder vollzähliges Erscheinen aller Inserate.

Gestaltete Inserate können nur im PDF-, JPEG- oder im Tiff-Format entgegengenommen werden. Word-Dateien werden in die Schrift Frutiger und in eine Standardgestaltung umgesetzt. Es besteht kein Anspruch auf ein Gut zum Druck.

Für Datenübertragungsfehler übernehmen wir keine Verantwortung.

Messe mit Kräutersegnung

Am **Mittwoch, 14. August 2013, um 9.00 Uhr** in der **Kapelle Schwarzenbach** gestaltet die Liturgiegruppe die Gemeinschaftsmesse zu Ehren von Maria Himmelfahrt mit Kräutersegnung.

Die gesegneten Kräutersträuschen dürfen nach dem Gottesdienst mit nach Hause genommen und übers Jahr zu Hause aufgehängt werden.

Nach der Messe treffen wir uns zum gemütlichen Beisammensein im Restaurant Hirschen. Eine Fahrgemeinschaft zum Restaurant wird angeboten. Wir freuen uns auf viele Interessierte.

Das Vorstandsteam und die Liturgiegruppe

*Mütter- und Väter-
beratungsstelle*

*Beratungen in Jonschwil und
Schwarzenbach*

Sie haben folgende Möglichkeiten, unser Angebot in Anspruch zu nehmen:

- Telefonische Beratung
- Offene Beratungsstellen
- Hausbesuche

Generalabonnement

Das unpersönliche Generalabonnement (UGA) für alle ist eine tolle Sache. Auch Sie können davon profitieren. Zum Preis von nur Fr. 43.00 können Sie einen Tag lang mit fast allen öffentlichen Verkehrsmitteln in der ganzen Schweiz verkehren.

Die Gemeinde Jonschwil verfügt über drei solcher UGA.

GA-Flexi: Übersicht

In den nächsten Tagen sind noch folgende Flexicards frei:

01.07. 1 GA	03.07. 2 GA	10.07. 1 GA
02.07. 3 GA	09.07. 2 GA	11.07. 3 GA

Reservierungen nimmt das Einwohneramt unter Tel. Nr. 071 929 59 22, ewohneramt.jonschwil@jonschwil.ch oder über www.jonschwil.ch-> Verkehr gerne entgegen.

Die nächsten Beratungsnachmittage:

Dienstag, 9. Juli 2013, in Jonschwil, Pfarreiheim Schulstrasse

Dienstag, 23. Juli 2013, in Schwarzenbach, Dörfli 3

Von 15.00 bis 17.00 Uhr können Sie die Mütter- und Väterberatung ohne Anmeldung nutzen, von 14.00 bis 15.00 Uhr jeweils auf Anmeldung.

Diese erfolgt per Telefon, E-Mail oder Eintrag in die aufgelegte Liste.

Sie erreichen mich **telefonisch**:

Montag 8.00 bis 9.00 Uhr

Mittwoch 8.00 bis 9.00 Uhr

Tel. 071 393 32 82 oder per E-Mail:

gabi.senn@mutter-vater-beratung.ch

Weitere Informationen:

www.mutter-vater-beratung.ch

Ich freue mich, wenn Sie vorbeischauen!

Gabi Senn-Loser, Mütterberaterin

DIVERSE MELDUNGEN

Neue Öffnungszeiten der Poststelle Schwarzenbach

Ab **Montag, 1. Juli 2013**, gelten neu folgende Öffnungszeiten:

Montag – Freitag	8.00 – 11.30 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr
Samstag	8.30 – 11.00 Uhr